



Consiglio  
dell'Unione europea

Bruxelles, 19 settembre 2023  
(OR. en)

10942/23

---

---

**Fascicolo interistituzionale:  
2023/0181 (NLE)**

---

---

ACP 66  
WTO 94  
RELEX 764  
COAFR 212  
FDI 14

#### **ATTI LEGISLATIVI ED ALTRI STRUMENTI**

---

Oggetto: DECISIONE DEL CONSIGLIO relativa alla conclusione, a nome dell'Unione, dell'accordo sull'agevolazione degli investimenti sostenibili tra l'Unione europea e la Repubblica d'Angola

---

**DECISIONE (UE) 2023/... DEL CONSIGLIO**

**del ...**

**relativa alla conclusione, a nome dell'Unione europea,  
dell'accordo sull'agevolazione degli investimenti sostenibili  
tra l'Unione europea e la Repubblica d'Angola**

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato sul funzionamento dell'Unione europea, in particolare l'articolo 207, paragrafo 4, primo comma, in combinato disposto con l'articolo 218, paragrafo 6, secondo comma, lettera a), punto v),

vista la proposta della Commissione europea,

vista l'approvazione del Parlamento europeo<sup>1</sup>,

---

<sup>1</sup> GU C [...] del [...], pag. [...]. / Approvazione del ... (non ancora pubblicata nella Gazzetta ufficiale).

considerando quanto segue:

- (1) Conformemente alla decisione (UE) 2023/... del Consiglio<sup>1+</sup>, l'accordo sull'agevolazione degli investimenti sostenibili tra l'Unione europea e la Repubblica d'Angola ("accordo") è stato firmato in data ...<sup>++</sup>, con riserva della sua conclusione in una data successiva.
- (2) Conformemente all'articolo 55 dell'accordo, all'interno dell'Unione questo non conferisce alle persone diritti o impone loro obblighi diversi da quelli istituiti tra le parti a norma del diritto internazionale pubblico.
- (3) È opportuno approvare l'accordo a nome dell'Unione,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

---

<sup>1</sup> Decisione (UE) 2023/... del Consiglio, del ..., relativa alla firma, a nome dell'Unione europea, dell'accordo sull'agevolazione degli investimenti sostenibili tra l'Unione europea e la Repubblica d'Angola (GU L... del ..., pag. ...).

<sup>+</sup> GU: inserire nel testo il numero della decisione del Consiglio di cui al documento ST 10940/23 e completare la nota a piè di pagina.

<sup>++</sup> GU: inserire nel testo la data della firma dell'accordo di cui al documento ST 10941/23.

*Articolo 1*

L'accordo sull'agevolazione degli investimenti sostenibili tra l'Unione europea e la Repubblica d'Angola ("accordo")<sup>1+</sup> è approvato a nome dell'Unione.

*Articolo 2*

Il presidente del Consiglio procede, a nome dell'Unione, alla notifica prevista all'articolo 57, paragrafo 2, dell'accordo<sup>2</sup>.

*Articolo 3*

La presente decisione entra in vigore il giorno dell'adozione.

Fatto a ...,

*Per il Consiglio*

*Il presidente*

---

---

<sup>1</sup> Il testo dell'accordo è pubblicato nella ... [inserire il riferimento GU].

<sup>+</sup> Delegazioni/GU: cfr. documento ST 10941/23.

<sup>2</sup> La data di entrata in vigore dell'accordo sarà pubblicata nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea* a cura del segretariato generale del Consiglio.